

November 2016

# Sich wohlfühlen



leben  
arbeiten  
geniessen  
[www.bussnang.ch](http://www.bussnang.ch)



## Bussnang

die Gemeinde mit Zug  
informiert

## Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Mit diesem Gedicht zum Herbst lassen wir ein Jahr mit vielen schönen Ereignissen ausklingen.

Die Nebelfrau schleicht träge durch die Täler.  
Wenn Früchte reifen, Rosen still verblüh'n  
setzt Sonnenlicht nur spärliche Akzente  
auf späte Blüten und verblasstes Grün.

Der Ahorn rüstet sich jetzt für den Winter,  
bald dämpft sein welkes Laub den schweren Schritt  
des Menschen, der die herbstlich bunten Wälder,  
auf seinem Weg, wer weiss wohin, betritt.

Die Wandervögel ziehen in den Süden.  
Der Igel sorgt für seinen Winterspeck.  
Eichhörnchen sammeln Nüsse und Bucheckern  
und horten sie im sicheren Versteck.

Die Malve glänzt in ihrer zarten Schönheit.  
Der Herbst hat sie zu seiner Ros' erwählt.  
Im Abendwind klingt kühl das Lied des Jahres,  
dem jetzt nur noch die letzte Strophe fehlt.

*von Anita Menger*

Ihnen liebe Leserinnen und Leser wünsche ich einen schönen und goldenen Herbst.

Ruedi Zbinden, Ihr Gemeindepräsident



**Gemeindeverwaltung  
Schulstrasse 1, 9565 Bussnang**

Zentrale 071 626 58 10  
Fax 071 626 58 11

Öffnungszeiten:  
Montag  
08.00-11.45 / 13.30-18.00  
Dienstag-Donnerstag  
08.00-11.45 / 13.30-17.00  
Freitag  
08.00-11.45 / 13.30-15.00  
Einwohnerdienste  
08.00- durchgehend- 15.00

Gemeindepräsident 071 626 58 17 ruedi.zbinden@bussnang.ch

Gemeindeschreiberin / Gemeindeganzlei  
Werke/Administration /  
Bestattungsamt / Friedhofvorsteherin  
ausser Bürozeit für Todesfälle 071 626 58 16 anita.leutwyler@bussnang.ch  
079 461 78 59 / 071 655 14 74

Steueramt /  
Gemeindegassieramt 071 626 58 13 joerg.heuer@bussnang.ch

Einwohneramt / AHV-Zweigstelle /  
Arbeitsamt / Krankenkassenkontrollstelle /  
Steuerinkasso / Quellensteuer 071 626 58 12 erika.kuenzler@bussnang.ch

Fürsorgeamt 071 626 58 14 susi.kesselring@bussnang.ch

Bauamt, Hochbau u. Feuerschutzamt 071 626 58 15 bauamt@bussnang.ch

Werkhof 071 620 31 43 werkhof@bussnang.ch

**Kaminfeger**

Roman Näf, Kaminfegermeister  
Leimbacherstrasse 1, 8583 Donzhausen Tel. 071 642 40 77 kaminfeger.naef@bluewin.ch

**in 8570 Weinfelden**

Zivilstandsamt 058 345 13 50 zivilstandsamt.weinfelden@tg.ch  
Bahnhofstrasse 22 Fax 058 345 13 51

Betreibungs- und Friedensrichteramt 058 345 79 00 betreibungsamt.weinfelden@tg.ch  
Weinfelden Fax 058 345 79 01 friedensrichteramt.weinfelden@tg.ch  
Bahnhofstrasse 22

Grundbuchamt und Notariat Bezirk 058 345 78 90 grundbuchamt.weinfelden@tg.ch  
Weinfelden Fax 058 345 78 91 notariat.weinfelden@tg.ch  
Amriswilerstrasse 57a

Mieterschlichtungsstelle 071 626 83 25  
Bahnhofstrasse 12

KESB Kindes- und 058 345 73 40 info.kew@tg.ch  
Erwachsenenschutzbehörde  
Bahnhofstrasse 12 Fax 058 345 73 41

**in 8560 Märstetten, Bahnhofstrasse 34**

Berufsbeistandschaft Region 058 346 02 92  
Märstetten (Olivia Hasler) Fax 058 346 02 93 info@bbrm.ch

**in 8514 Amlikon-Bissegg, Flugplatzstrasse 12**

Spitex-Verein Thur-Seerücken 071 666 69 69 info@spitex-tsr.ch  
Fax 071 666 69 70

**Gemeinderat**

Ruedi Zbinden Gemeindepräsident, Hochbau  
André Kiser Wasser und Feuerwehr  
Martin Hochreutener EW und Gesundheit  
Beatrix Kesselring Vize-Gemeindepräsidentin, Umwelt und Zivilschutz/Militär  
Leo Steinbacher Tiefbau und Verkehr



## Aus dem Gemeinderat

### Personelles

Erika Künzler hat am 20. August geheiratet, dazu herzliche Gratulation. Dabei hat sie ihren Mädchennamen Odermatt abgelegt. Wir freuen uns, dass sie weiterhin bei uns arbeitet und wünschen ihr als Frau Künzler viel Freude und Befriedigung bei ihrer Tätigkeit auf der Gemeindeverwaltung.



### Sanierung Pumpwerk Schlatt

Das Grundwasserpumpwerk Schlatt in Mettlen liefert seit 1948 Trinkwasser in einwandfreier Qualität. Die Sanierungsarbeiten beinhalten den Ersatz der zwei Pumpen, den Einbau eines neuen Filterbrunnenmantels und die notwendige Steuerung. Die Arbeiten werden bis Ende 2016 abgeschlossen sein. Während der Zeit der Sanierung wird das Trinkwasser aus dem Grundwasserpumpwerk Tannerwies in Bussnang und vom Stufenpumpwerk Sangen in Weinfeldern eingespiesen.

### Unterstützung BMX Park

Damit nach dem Verlust der BMX-Anlage in Sitterdorf wieder eine Trainings- und Wettkampfanlage im Thurgau zur Verfügung steht, wurde auf Initiative von Markus Rüegg aus Rothenhausen das Projekt BMX Bike Park, beim KVA Kreisel, Weinfeldern, initiiert. Mit grossem Engagement und Begeisterung gelang es ihm den sinnvollen Nutzen und vor allem die damit verbundene Förderung der Jugend hervor zu streichen. Der Gemeinderat hat beschlossen, dass die Gemeinde Bussnang, bei der sich der BMX Bike Park beinahe vor der Haustüre befindet, das Projekt mit Fr. 2'000.— unterstützt.

### Sanierung Innerorts Schmidshof

Ein Grossteil der Sanierungsarbeiten ist abgeschlossen und so sollte der Einbau der Tragschicht vor Wintereinbruch möglich sein. Der Deckbelag wird im Folgejahr eingebaut.





### **Mettlen, Sanierung Wilerstrasse, Geh- und Radweg Mettlen-Hagenwil**

Der Einbau der Fussgängerschutzinsel an der vorbereiteten Stelle ist erfolgt. Weiter haben die Arbeiten am Rad- und Gehweg oberhalb des Restaurant Schäfli bis zur Gemeindegrenze in Rohren begonnen. Ziel ist es, dass die Arbeiten vor Wintereinbruch abgeschlossen sind. Der Deckbelag wird zu einem späteren Zeitpunkt eingebaut.

Für die Beeinträchtigungen während den Bauarbeiten danken wir Ihnen für das Verständnis.

### **Bundesfeier**

Unser Ehrengast Bundesrat Ueli Maurer verstand es, die mehr als 500 Personen die an der Feier in Reuti anwesend waren, in den Bann zu ziehen. Ein Mitglied der Landesregierung mitten unter der Bevölkerung zu haben ist ein Zeichen von Freiheit die es zu bewahren gilt. Das Zusammentreffen von Radfahrer und Radrennfahrer war an Spontanität kaum zu überbieten und zeigte wie volksnah Bundesräte sein können. Den Gastgeber, die Musikgesellschaft „Helvetia“ Mettlen und allen Helferinnen und Helfer, danken wir an dieser Stelle nochmals ganz herzlich für die tolle Bundesfeier.







### **Brunch bei Familie Widler**

Am 1. August fand bei Familie Widler im Kaa in Mettlen ein Brunch auf dem Bauernhof statt. Die Gastgeberfamilie durfte sich über viele Gäste freuen, die sich am Buffet genüsslich vergnügten. Für den Aufwand und das Engagement gebührt der Bauernfamilie Widler ein herzliches Dankeschön.



### **Erfolgreiche Personen aus der Gemeinde Bussnang**

Zu den ausserordentlichen Leistungen und Erfolgen gratulieren wir den folgenden Personen ganz herzlich mit grosser Hochachtung und Wertschätzung. Bravo das habt ihr super gemacht!

### **Domenic Schneider aus Friltschen ist stolzer Eidgenosse**

Domenic Schneider aus Friltschen (auf dem Bild links) durfte sich nach seinen Erfolgen am Eidgenössischen Schwing- und Älplerfest in Estavayer-le-Lac den Eichenlaubkranz auflegen lassen. Er darf sich mit Stolz als Eidgenosse bezeichnen!







### **Marco Oettli aus Bussnang**

Auch Marco Oettli aus Bussnang hat mit seinen hervorragenden Leistungen am Eidgenössischen Schwing- und Älplerfest gezeigt, dass er sich mit den Besten messen kann.



### **Stefan Bissegger aus Mettlen ist Weltmeister**

Stefan Bissegger aus Mettlen gewann in der Kategorie U19 im Velodrom in Aigle den Weltmeistertitel und stellte eine Weltrekordzeit auf.

Feiern und gratulieren durften wir Stefan Bissegger an der Bundesfeier, zusammen mit Bundesrat Ueli Maurer und der Apfelkönigin Bernadette Böni.







### **Fabian Bächli, ein Meister aus Bussnang**

Fabian Bächli aus Bussnang ist der erste Schweizer, der den Meisterbrief als Blechblasinstrumentenbauer erlangt hat. So werden in Zukunft auch in renommierten Konzertsälen Töne aus Instrumenten, die von Fabian Bächli gefertigt wurden, ertönen.



Ihr alle seid „Beste Botschafter“ unserer Gemeinde Bussnang! Wir schätzen uns daher glücklich, dass wir Domenic Schneider, Marco Oettli, Stefan Bissegger und Fabian Bächli als Einwohner der Gemeinde Bussnang zählen dürfen.

Der Gemeinderat

## **BUSSNANG „Die Freiheit hört da auf, wo andere einschränkt werden“**

- B** Bäche sind keine Ablagerungsplätze.
- U** Unsere Natur schützen und kein Abfall wegwerfen.
- S** Sperrungen von Strassen sofort wieder entfernen.
- S** Saubere Strassen dienen der Sicherheit.
- N** Nehmen von Wasser ab dem Hydrant ist bewilligungspflichtig.
- A** Abstände und zurückgeschnittene Hecken und Pflanzungen verbessern die Übersicht.
- N** Nacht- und Mittagsruhe sowie Ruhe an Abenden und Wochenenden wünschen sich alle.
- G** Geniessen können wir es, wenn die obigen Punkte eingehalten werden. Besten Dank.

### **Richtlinien über Strassenreklamen im Kanton Thurgau**

Temporäre Strassenreklamen dürfen frühestens 3 Wochen vor dem Ereignis aufgestellt werden und müssen unmittelbar danach entfernt werden.

#### **Ausserhalb des Baugebietes (Ortstafel) sind temporäre Reklametafeln untersagt.**

Untersagt sind alle Strassenreklamen (permanent und temporär), welche die Verkehrssicherheit beeinträchtigen.

#### **Abstandsvorschriften**

- 2 m vom Fahrbahnrand! (bis 2 m<sup>2</sup> Reklamefläche)
- 3 m vom Fahrbahnrand! (bis 7 m<sup>2</sup> Reklamefläche)
- Mindestabstand von Hinterkant Trottoir: 0.5 m
- Bei Kreuzungen 5 m vom Strassenrand! (Sichtzonen in jedem Fall freihalten)
- Bei Fussgängerstreifen 10 m Abstand!

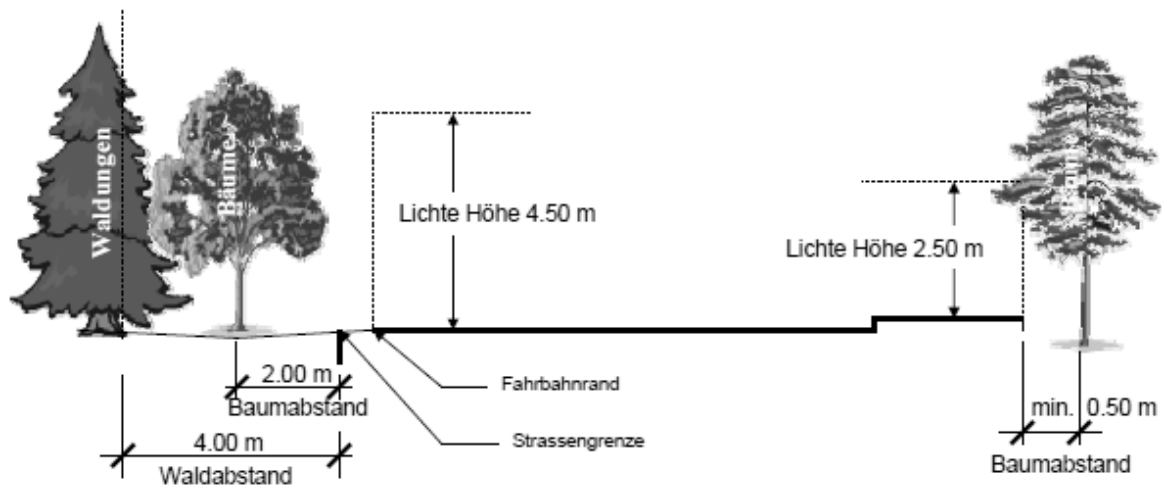
Illegale oder sicherheitsgefährdende Reklamen werden auf Kosten der Veranstalter durch den Werkhof der Gemeinde Bussnang entfernt.

Wir danken Ihnen für das Verständnis

Der Gemeinderat

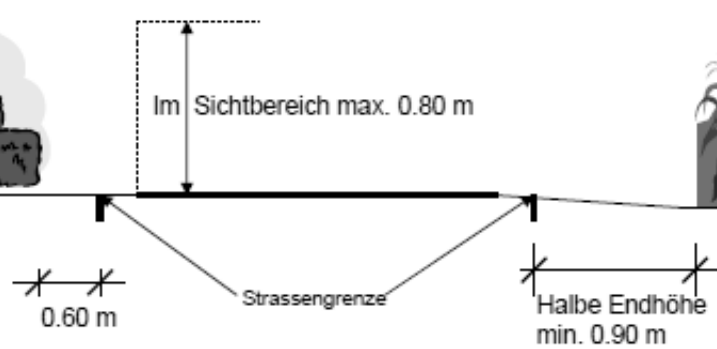
## Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern

Wir möchten die Anstösser von Strassen, Trottoirs und Wegen wiederum auf die folgenden Bestimmungen des Strassengesetzes § 41 + § 42 Abs.2 und 3 aufmerksam machen:



**Überragende Äste** im Strassenbereich sind auf eine lichte Höhe von 4,5 Metern, im Bereich von Trottoirs und Wegen auf eine solche von 2,5 Metern, zurückzustutzen.

### Lebhecken und Sträucher



### Landwirtschaftliche Kulturen





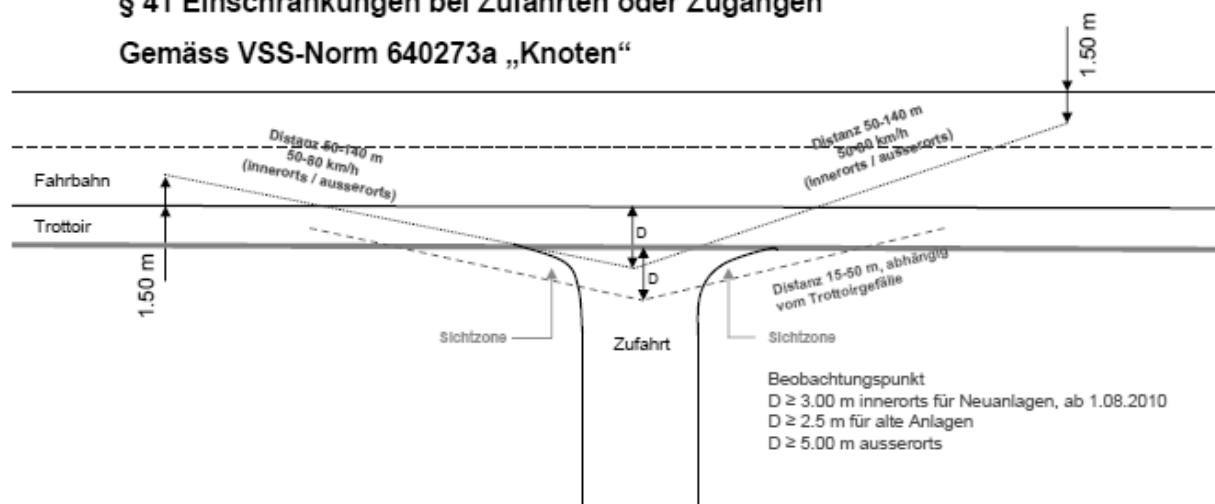


**Lebhecken, Sträucher und Pflanzen** dürfen nicht in den Strassen- und Wegraum hineinragen.

**Im Sichtzonenbereich** von Ausfahrten und Strasseneinmündungen dürfen Böschungen, Pflanzungen (einschliesslich landwirtschaftlicher Kulturen), Mauern und Einfriedungen höchstens 80 cm hoch sein (ab Strassenhöhe).

**Landwirtschaftliche Kulturen** von über 60 cm Höhe haben zur Strassengrenze die halbe Höhe, mindestens aber 90 cm, als Abstand einzuhalten.

### § 41 Einschränkungen bei Zufahrten oder Zugängen Gemäss VSS-Norm 640273a „Knoten“



-Im Sichtzonenbereich dürfen Mauern, Einfriedungen, Böschungen, sowie Pflanzungen einschliesslich landwirtschaftliche Kulturen höchstens 80 cm ab Strassenhöhe erreichen.

-Die Gemeinden haben die Einhaltung dieser Vorschrift bei allen öffentlichen Strassen durchzusetzen.

Wir bitten die betroffenen Grundeigentümer, ihre Pflanzungen gemäss den gesetzlichen Vorschriften zurückzustutzen. Der Gemeinderat behält sich vor, die Arbeiten nach einer angesetzten Frist an neutralen Punkten auf Kosten der Anstösser ausführen zu lassen.

Der Gemeinderat



## Erteilte Baubewilligungen 05. Juli bis 04. Oktober 2016

- Bussnang:** Brühwiler Sanitäre Anlagen, Pestalozzistrasse 22, 8570 Weinfelden  
Einbau Wohnung und zusätzlicher Parkplatz  
Rebrain 1, 9565 Bussnang
- Fässler Sara und Florian, Bachwiesenstrasse 9, 9565 Bussnang  
Umbau Carport in Garage  
Bachwiesenstrasse 9, 9565 Bussnang  
(§ 107 Planung- und Baugesetz Vereinfachtes Verfahren)
- Lemmenmeier Jasmin und Roger, Thurberg 2, 9565 Bussnang  
Neubau Velo- und Geräteschuppen, Spielturm, Pergola, Versetzen Gewächshaus  
Thurberg 2, 9565 Bussnang
- Eisenegger Liselott und Bernhard, Oberdorf 7, 9565 Bussnang  
Neubau Sitzplatzüberdachung  
Oberdorf 7, 9565 Bussnang
- BS-Architektur AG, Bahnhofstrasse 17, 9410 Heiden AR  
Neubau Gerätehaus mit Pergola  
Hauptstrasse 29, 9565 Bussnang
- Mettlen:** ESGE AG, Hauptstrasse 21, 9517 Mettlen  
Reklametafel für Bamixshop  
Hauptstrasse 21, 9517 Mettlen
- Altegg Deponie AG, Rohren, 8577 Schönholzerswilen  
Mergelgrube Altegg - Geländeanpassung Nord  
Altegg, 9517 Mettlen
- Oppikon:** Süess Brigitte und Christoph, Oberoppikon 14, 9565 Oppikon  
Gerätehaus  
Oberoppikon 14, 9565 Oppikon  
(§ 107 Planung- und Baugesetz Vereinfachtes Verfahren)
- Stehrenberg:** Zili AG, Hauptstrasse 43, 9552 Bronschhofen  
Neubau Einfamilienhaus  
Ghürststrasse 12, 9503 Stehrenberg

Gemäss § 107 Planung- und Baugesetz kann die Gemeindebehörde Abbrüche, geringfügige Bauvorhaben oder Projektänderungen, die keine öffentlichen oder nachbarlichen Interessen berühren, ohne Auflage, Veröffentlichung und Visierung bewilligen.



## Abfuhr- und Entsorgungsplan 2017

Die durch den Verband KVA Thurgau publizierten Abfuhr- und Entsorgungspläne werden jährlich aktualisiert und jeweils Ende Jahr in alle Haushaltungen verteilt. Mit der Entwicklung eines neuen Layouts kommt der Abfuhr- und Entsorgungsplan in Zukunft nicht nur moderner, sondern auch übersichtlicher und strukturierter daher. Neu enthält die Rückseite (grün gehalten) allgemeine Informationen des Verbandes KVA Thurgau zur Bereitstellung, Gebühr, Direktanlieferung und Entsorgung von Wertstoffen und Abfällen. Die bisherigen Fremdsprachen fallen weg, werden jedoch neu auf der Homepage [www.kvatg.ch](http://www.kvatg.ch) als Download zur Verfügung gestellt.

Die Vorderseite (blau gehalten) enthält ausschliesslich Informationen zur Abfallentsorgung in der Gemeinde Bussnang. Sie finden beispielsweise Angaben darüber,

- wo sich in Ihrer Nähe Sammelstellen für Aluminium/Weissblech, Glas, Karton, Altöl und Aluminium-Kaffeekapseln befinden;
- wann in Ihrem Ortsteil die Papier- und Kartonsammlungen stattfinden; an welchem Tag und zu welcher Zeit Ihr Christbaum für die Abfuhr bereit gestellt sein muss;
- wo die offiziellen Gebühren-Kehrriechsäcke, Sperrgutmarken und Containerplomben gekauft werden können;
- wann das Entsorgungszentrum Weinfeld – welches durch die Gemeinde Bussnang mit einem Beitrag von Fr. 3.00 pro Einwohner/in mitfinanziert wird – geöffnet ist;
- oder wo Grünabfälle gegen Entgelt abgegeben werden können.

Wir bitten Sie, die Abfuhr- und Entsorgungspläne aufzubewahren, da sie Informationen enthalten, auf die nicht nochmals mit separaten Flugblättern (Ausnahme Häckseltouren und Altmetallsammlungen) hingewiesen wird. Bei Verlust des Plans stellt Ihnen die Verwaltung auf Anfrage selbstverständlich ein weiteres Exemplar zu oder Sie laden diesen auf der Homepage des Abfallverbandes oder der Gemeinde Bussnang selber herunter.

## KUH-BAG: Sammelmöglichkeit für gemischte Kunststoffe aus Haushalten

Seit einiger Zeit können im Kanton Thurgau Kunststoffe aus Haushalten im gebührenpflichtigen KUH-BAG gesammelt werden. Im Gegensatz zur herkömmlichen Abfallentsorgung müssen die vollen Säcke zu einer vom Verband KVA Thurgau bezeichneten Rücknahmestelle gebracht werden. Detaillierte Informationen finden Sie auf [www.kuhbag.ch](http://www.kuhbag.ch).

Spätestens ab 2017 kann der KUH-BAG auch bei der Gemeindeverwaltung Bussnang bezogen werden. Folgende Gebührensäcke sind erhältlich:

- 10er-Rolle à 60 Liter zum Preis von Fr. 20.00
- 10er-Rolle à 35 Liter zum Preis von Fr. 14.00

Wir danken Ihnen für die rechtmässige Entsorgung von Wertstoffen und Abfällen und damit verbunden für Ihren Beitrag zugunsten unserer Umwelt.



### Abfall gehört nicht in den Wald

Der Wald ist weder ein Komposthaufen noch eine Abfalldéponie. Grünabfälle gelten auch als Abfall.



Ablagerungen von **Blacken** im Wald und an den Waldrändern sind strikte untersagt!



Das wilde Ablagern von Küchenkompost, Grün- und Gartenabfälle, Rasenschnitt, Obstbaumschnitte, Wurzelstöcke, Acker- oder Feldabfälle, Blacken, verregnetes Heu, Schnittholz und dergleichen ist verboten. Diese Abfälle sind fachgerecht und ausserhalb des Waldes zu entsorgen.

Wer illegal Grün- und andere Abfälle jeglicher Art im Wald entsorgt, nutzt den Wald nachteilig und macht sich strafbar.

Regelwidriges Verhalten wird angezeigt.



Der Robidog ist **nicht** für die Entsorgung von Hundekot und Katzenstreu aus dem privaten häuslichen Bereich bestimmt!

Der Robidog ist **nicht** für die Entsorgung von Haushaltkehrricht bestimmt!

Die Robidogs auf dem Gemeindegebiet sind **nur** für den Hundekot bestimmt, der auf dem Spaziergang anfällt.

Robidog-Säckli, die herumliegen statt in den vorgesehenen Behältern entsorgt werden, sind ein Ärgernis.

Es gibt immer wieder Abfälle, die illegal entsorgt werden. Solches Verhalten ist unverständlich, verboten und wird geahndet.



## Voranzeige Zählerablesung

Ab dem 28. November 2016 werden die Strom- und Wasserzähler durch den Werkhof, Armin Meyenberger/Andreas Leutenegger und Markus Schumacher abgelesen.

Für Terminvereinbarungen bitten wir Sie um baldige Kontaktaufnahme Tel. 071/626 58 16. Den Alesern sind in Ihrer Liegenschaft die ungehinderten Zutritte zu den Zählern zu gewähren. Eine zeitnahe Alesung und Verrechnung muss ausgeführt werden können.

Besten Dank für Ihr Verständnis.





**Bereits ist unser Fest Vergangenheit.**

**Herzlichen Dank, dass Sie dabei waren!**

Als Gast im Restaurant Viadukt

Als einer der Tombola-  
Preis-Gewinner

Als Sänger im Männerchor  
Bussnang-Rothenhausen

Als Geniesser einer  
feinen Grill-Bratwurst

Als Musiker der Musik-  
gesellschaft Helvetia Mettlen

Geniessen Sie gerade ein  
Stück einer unserer Zöpfe?

Erinnern Sie sich an den Duft der  
gebrannten Mandeln?

Geben die gestrickten  
Socken warm?

Beim Spielen im Kinderhort

Als Kunde der  
Marktstände.

Als Gast in der Kaffeestube





## **Das Alterszentrum kennen lernen**

Möchten Sie dereinst ins Alterszentrum Bussnang eintreten? Oder möchten Sie das Alterszentrum Bussnang unverbindlich besichtigen? Rufen Sie uns an, kommen Sie vorbei oder schreiben Sie uns einen Brief oder eine Karte. Gerne vereinbaren wir einen Termin mit Ihnen.

Wenn Sie möchten, nehmen wir Sie auf unsere Warteliste auf. Sobald ein Platz frei wird, rufen wir Sie an. Sie können dann entscheiden, ob Sie innerhalb von ein paar Tagen eintreten oder ob Sie noch zuwarten möchten. Sie können uns jeweils sagen, wir sollen wieder anrufen, wenn ein Platz frei ist oder erst in einem halben Jahr oder in einem Jahr.

Es würde uns sehr freuen, wenn wir Sie betreuen und pflegen dürften, wenn es Ihnen zu Hause zu anstrengend geworden ist.

## **Kurzaufenthalte**

Möchten Sie ausprobieren wie es ist, im Alterszentrum Bussnang zu leben? Sie können für zwei Wochen oder länger bei uns schnuppern.

Werden Sie von Angehörigen und Nachbarn unterstützt? Möchten Sie diesen ermöglichen, dass sie unbelastet Ferien machen können? Auch dafür eignet sich ein Kurzaufenthalt bei uns bestens.

## **Zimmerkategorien**

Wir haben Einer-, Zweier- und Dreierzimmer. Die Einerzimmer gibt es mit und ohne Dusche/WC. Es hat insgesamt drei grosse Badewannen im Haus. Die Bewohnerinnen und Bewohner können darin ein Bad mit Musik, farbigem Licht oder sanften Massagedüsen geniessen.



Kommen Sie vorbei! Wir zeigen Ihnen unser Haus sehr gerne, besprechen mit Ihnen, welche Aufenthaltsform für Sie ideal ist und wie Sie den Aufenthalt finanzieren können.

**Ihre Ansprechpersonen:**



Irene Heggli  
Zentrumsleitung



Käthi Züst  
Leitung Pflege Betreuung  
Aktivierung



Anita Böhi-Fröhlich  
Stv. Leitung Pflege Betreuung  
Aktivierung

**AZB Viaduktstrasse 9 9565 Bussnang 071 626 60 50 [info@az-bussnang.ch](mailto:info@az-bussnang.ch)**

*Gemeinsam statt einsam*

*Da wo Herzlichkeit zu Hause ist*



## Restaurant Viadukt - immer für Sie da

366 Tage im Jahr **von 11 bis 17 Uhr**

### Mittagessen

11.30 - 12.45 Uhr.

Menüpreis:

Montag bis Samstag CHF 15.--, inkl. Suppe. Donnerstags auch inkl. Dessert.

Sonntag CHF 29.--. Seniorenportion CHF 25.--. 4-Gang-Menü.

### Nachmittag

Wir sind eingerichtet für Jasser und Leute aus nah und fern, die einen feinen Kaffee geniessen und sich dazu vielleicht einen schönen Coupe oder ein verführerisches Stück Torte gönnen möchten. Kommen Sie vorbei, schauen Sie herein.

### Firmenessen

Haben Sie für das Weihnachtsessen schon reserviert? Für grössere Gruppen sind wir gerne auch ausserhalb der Öffnungszeiten da. Wir haben Platz bis 130 Personen. Unser Küchenchef stellt mit Ihnen Ihr ganz persönliches Menü zusammen.

### Weihnachten/Neujahr

Wir haben täglich geöffnet und bieten festliche Mittagsmenüs. Bestellen Sie unverbindlich die Menüs und reservieren Sie sich Ihre Plätze.

### Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Daniel Zimmermann  
Küchenchef  
& sein Team



Mägi Küng  
Servicemitarbeiterin



Ursula Ortelli  
Servicemitarbeiterin



Christina Grob  
Servicemitarbeiterin

**Restaurant Viadukt Viaduktstrasse 9 9565 Bussnang 071 626 60 50**

*Gemeinsam statt einsam*

*Da wo Herzlichkeit zu Hause ist*



## Freiwillige Mitarbeit

Im Alterszentrum Bussnang arbeiten rund 135 Mitarbeitende in Voll- und Teilzeitpensen. Dieses Team wird von freiwilligen Mitarbeitenden unterstützt. Freiwillige Mitarbeitende erhalten keinen Lohn, dafür dürfen sie sich viel Zeit bei der Betreuung der Bewohnerinnen und Bewohner nehmen. Sie erfüllen bei uns folgende Aufgaben:

- Gesellschaftsspiele spielen: Jassen, Eile mit Weile und vieles mehr
- Bewohnerinnen und Bewohner von ihren Zimmern zu Anlässen im Haus begleiten und während der Anlässe betreuen
- Spazieren in unserer grosszügigen Parkanlage oder im Haus
- Zuhören / Diskutieren / Vorlesen / Singen

Anforderungen an die freiwillig Mitarbeitenden:

- zwischen 15- und 99-jährig
- zuverlässig / geduldig / aufmerksam
- bereit, auf andere Menschen einzugehen und eigene Bedürfnisse zurückzustecken
- sehr gute mündliche Deutschkenntnisse oder Italienisch oder Spanisch oder Türkisch oder eine der slawischen Sprachen

Den Freiwilligendienst nennen wir „IDEM“, „Im Dienste eines Mitmenschen“. Er wird seit über zwanzig Jahren von Silvia Silberberger, ebenfalls unentgeltlich, geleitet.

Möchten Sie bei uns freiwillig mitarbeiten? Haben Sie Fragen?

### Ihre Ansprechpersonen:



Irene Heggli  
Zentrumsleitung



Silvia Silberberger  
Leitung IDEM

**AZB Viaduktstrasse 9 9565 Bussnang 071 626 60 50 [info@az-bussnang.ch](mailto:info@az-bussnang.ch)**

*Gemeinsam statt einsam*

*Da wo Herzlichkeit zu Hause ist*





## **Möchten Sie an Weihnachten jemandem eine grosse Freude bereiten?**

Im Jahr 2015 durften rund 91'100 Kinder aus bedürftigen Familien, Waisen, Behinderte, Kranke, alleinerziehende Mütter und Rentner, welche kaum von ihren mageren Renten leben können, an Weihnachten staunend ein Geschenk aus der Schweiz in der Hand halten. Noch heute erzählen sie von der grossen Überraschung, freuen sich beim Haare waschen über den feinen Duft des Shampoos, genehmigen sich am Sonntag ein Schweizer Gützi und die Kinder benutzen stolz die neuen Farbstifte in der Schule. Sie haben erfahren, dass sie wertvoll sind, weil jemand für sie ein kostbares Geschenk zusammengestellt hat. Das tut so gut im schwierigen Alltag und ist eine grosse Ermutigung.

Und eigentlich wird dann erst so richtig Weihnachten auf unserer Welt!

Vom **15.- 22. November 2016** können Sie ihr Weihnachtspäckli (für Erwachsene oder Kinder – Flyer mit geeigneten Artikel liegen in den Kirchen auf oder schauen Sie unter [www.weihnachtspäckli.ch](http://www.weihnachtspäckli.ch) nach) an folgenden Sammelstellen abgeben:

- Bussnang:** Familie Iten – Heim, Viaduktstrasse 10
- Lanterswil:** Bäckerei Lehmann, nur während Laden- Öffnungszeiten
- Leutmerken:** das katholische Pfarreiheim ist geöffnet
- Amlikon:** Dorfladen, Wilerstrasse 9
- Mettlen:** Familie Zbinden, Märwilerstrasse 4
- Wertbühl:** Familie Steinbacher, Wertbühl 17

Ein herzliches Dankeschön und fröhliche Weihnachten.

Kinder aus bedürftigen Familien, Behinderte, Alleinstehende aus der Ukraine, Bulgarien, Moldawien, Rumänien, Albanien und Weissrussland



## AKTION STERNSINGEN 2017

SEGEN BRINGEN

-

SEGEN SEIN

Nach dem grossen Erfolg in den vergangenen Jahren möchten wir auch im 2017 für das Sternsinger Projekt „Missio – Kinder helfen Kindern“ in den Pfarreien Wertbühl und Schönholzerswilen unterwegs sein. Die kommende Sternsinger Aktion 2017 **„Gemeinsam für Gottesschöpfung in Kenia und weltweit“** möchte auf die im Nordwesten Kenias gelegene Region Turkana besonders aufmerksam machen. Sie zählt zu den trockensten Regionen dieser Welt. Schon länger hat es dort nicht mehr geregnet, was das Leben der Menschen extrem verändert.

Angesichts des Klimawandels ist die Bewahrung der Schöpfung dringlicher denn je geworden, besonders für die Ärmsten der Armen. Diese sehen ihre Lebensgrundlage auf Grund der gehäuften Wetterkatastrophen besonders bedroht. Taifune, Hitzewellen, Überschwemmungen und Dürren haben gerade in Ländern, die bereits von klimatischen Extremen geprägt sind, dramatische Auswirkungen, die sich direkt auf dem Teller der Menschen bemerkbar machen.

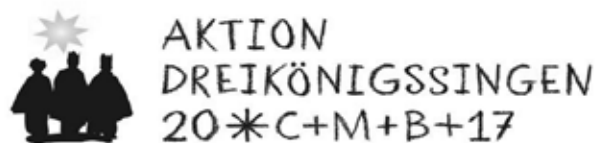
Die Religionsschüler der 4. Klasse von Andrea Bissegger in Zusammenarbeit mit freiwilligen Firmlingen und Karin Steinbacher werden das Sternsingen 2017 umsetzen. Wir sind jedoch froh um jede Mitwirkung von Schülerinnen und Schülern ab der 2. Klasse. Die Konfessionszugehörigkeit spielt keine Rolle – Das Thema- Bewahrung der Schöpfung- betrifft uns alle! Interessiert?

→ Bitte meldet euch direkt bei mir, damit ich alle weiteren Infos an euch weiterleiten kann.

### **Die Sternsinger sind am Sonntag 8. Januar 2017 zwischen 15.00 – 18.00 Uhr in Mettlen - Reuti - Wertbühl unterwegs.**

Falls Sie unbedingt einen Besuch der Sternsinger bei Ihnen zu Hause wünschen, melden Sie sich bitte bei Andrea Bissegger 077 / 433 86 62  
oder [andrea.bissegger@seelsorgeverband.ch](mailto:andrea.bissegger@seelsorgeverband.ch)

Nach einem alten Brauch werden auf Wunsch der Besitzer Häuser und Wohnungen gesegnet:



**„Guter Gott, begleite alle, die durch diese Türe ein- und ausgehen, mit deinem Segen. Halte deine schützende Hand über dieses Haus das ganze Jahr hindurch.“**

Als Zeichen wird mit einer Kreide die Jahreszahl und die Buchstaben C+M+B auf den Türrahmen geschrieben. C - M - B steht für „Christus Mansionem Benedicat“ = Christus segne dieses Haus oder es wird auch als Anfangsbuchstaben der 3 Könige Caspar, Melchior und Balthasar gedeutet.

Wir freuen uns über viele strahlende Gesichter, welche bereit sind den sozialen Gedanken von „Missio – Kinder helfen Kindern“ mitzutragen.



# *Sternsingen 2017*

*ler katholischen und evangelischen  
Kirchgemeinden  
Bussnang-Leutmerken*

Schon bald werden die Sternsinger wieder in unseren Gemeinden unterwegs sein. Die ökumenischen Sternsinger überbringen nach alter Tradition Segenswünsche von Haus zu Haus und bereiten den Menschen damit Freude. Mit ihrer Sammelaktion unterstützen die Sternsinger-Kinder ein Projekt des Kinderhilfswerkes „Missio“. Das diesjährige Projekt unterstützt Kinder in Kenia. Beim Projekt“ Wasser für die Turkana Bevölkerung in Norden von Kenia“.

*Liebe Kinder,*

*Wir freuen uns, wenn möglichst viele von Euch als Sternsinger ab der 2. Klasse dabei sind. Damit könnt Ihr wirklich etwas bewegen, indem Ihr Euch für benachteiligte Kinder einsetzt.*

*Liebe Jugendliche und Eltern,*

*Damit diese Aktion gelingen kann, sind wir auch auf Ihre Hilfe angewiesen. Wir freuen uns über Ihre Bereitschaft einzelne Sternsinger-Gruppen an einem Abend zu begleiten. Jugendliche ab der 3. Oberstufe sind dazu auch herzlich willkommen.*

**Die Sternsinger sind unterwegs  
am Donnerstag, 5.- und Freitag, 6. Januar 2017  
von 17.00 bis 19.00 Uhr**

**Wir proben am: Samstag, 10. Dezember von 8.30 Uhr bis 11.00 Uhr  
Im Säali unter der katholischen Kirche Bussnang**

**Anmeldung bei: Monika Iten-Heim, Viaduktstrasse 10, 9565 Bussnang,  
071 622 71 79, E-Mail: [monika.iten@seelsorgeverband.ch](mailto:monika.iten@seelsorgeverband.ch)**

**Wir freuen uns auf viele Sternsinger.  
Monika Iten-Heim, Seelsorgemitarbeiterin, Bussnang  
Sandra Egger, Bussnang**



*zwischen*HALT   

# Leutmerken

Samstag, 17. Dezember 2016

Ideal für Kinder von 4 bis 10 Jahren

Erleben Sie mit Ihren Kindern, Patenkindern, Grosskindern... einen besinnlichen **Einstieg in die Weihnachtszeit**. Gemeinsam sind Sie unterwegs, begleitet von einer weihnachtlichen Geschichte. An verschiedenen Stationen kann gebastelt, gesungen und gespielt werden. Um für die gemeinsame Feier neue Energie zu tanken gibt es einen einfachen z'Nacht.

**zäme unterwegs  
a Wiehnachte**





## Zeiten

Individuelle Startzeit	14:30–15:30 Uhr
Gemeinsame Feier	18:15 Uhr
Schlusspunkt	19:00 Uhr

## Kosten

Pro Kind	CHF 5.–
Pro Erwachsene/r	CHF 10.–
Max. pro Familie	CHF 30.–

## Weitere Informationen & Anmeldung

### Fachstelle Kindergottesdienst

der evangelischen Landeskirche des Kantons Thurgau

Friedbergstrasse 31 | 9502 Braunau

christiane.deltorchio@evang-tg.ch | www.evang-tg.ch/kkj

### Fachstelle Kinder und Jugend

der katholischen Landeskirche Thurgau

Franziskus-Weg 3 | 8570 Weinfelden

kiju@kath-tg.ch | www.kiju.kath-tg.ch

Anmeldeschluss: 2. Dezember 2016

Die Anzahl der Teilnehmenden ist begrenzt. Anmeldungen werden nach Eingangsdatum berücksichtigt

*zwischenHALT*



Organisiert durch



Evangelische Kirchgemeinde  
Bussnang-Leutmerken



TKF Thurgauischer Katholischer Frauenbund

Evangelische  
Landeskirche  
des Kantons Thurgau

Katholische Landeskirche Thurgau  
Fachstelle Kinder und Jugend



## 60-Plus-Treffen



Evangelische Kirchgemeinde  
Schönholzerswilen

**Die 60-Plus-Treffen** sind offen für alle interessierten Senioren ab 60 Jahren.

**Die 60-Plus-Treffen** haben zum Ziel, die Gemeinschaft sowie die innere und äussere Lebensqualität im 3. Lebensabschnitt zu fördern.

**Die 60-Plus-Treffen** finden in der Regel nachmittags ab 13.45 Uhr im Begegnungsraum der Evang. Kirchgemeinde Schönholzerswilen statt und schliessen gegen 16.30 Uhr.

**Die 60-Plus-Treffen** werden von einem Kern-Team organisiert. Die Verantwortlichen freuen sich über Vorschläge, Rückmeldungen, Fragen und Anfragen zu Mitfahrgelegenheiten.

*Heidi Rüegger, Schönholzerswilen, Tel. 071 633 12 88*

*Trudi Guhl, Hosenruck, Tel. 071 944 19 05*

*Pfarrhepaar Regine + Johannes Hug, Schönholzerswilen, 071 633 13 08*

*Wir freuen uns auf Ihr Kommen!*

---

### Freitag, 18. November 2016 Unterwegs mit der Rhätischen Bahn

Paul Zurbuchen (Amlikon) nimmt uns mit seinen selbstaufgenommenen Filmaufnahmen mit auf die abwechslungsreiche und eindruckliche Reise mit der Rhätischen Bahn von Chur nach Tirano.

Insgesamt befuhr er zusammen mit seiner Ehefrau Esther fünf Mal diese Strecke, einmal auch im Führerstand. Um die

Filmaufnahmen zu ergänzen, war das Ehepaar Zurbuchen auf der Strecke zusätzlich mit dem Auto unterwegs.



---

### Freitag, 16. Dezember 2016, 13.45 Uhr, Mehrzweckhalle Schönholzerswilen Seniorenweihnachtsfeier

mit Primarschüler/innen der VSG Nollen  
und Pfarrhepaar Johannes und Regine Hug



**Freitag, 27. Januar 2017**

**Pfarrer Ernst Sieber und sein Werk der gelebten Nächstenliebe**

Pfarrer Ernst Sieber holt jene am Mitte und schenkt ihnen sein sind entstanden, die Sozialwerke Paul Wellauer, evang. Pfarrer in seiner Studienzeit in Zürich Ernst



„Rand der Gesellschaft“ in die Herz. Viele Hilfseinrichtungen Pfarrer Ernst Sieber.

Bischofszell, lernte während Sieber und seine Arbeit

kennen, arbeitete gut zwei Jahre als Seelsorger und Projektleiter mit und leitete eine Zeit lang den Stiftungsrat der Sozialwerke. Er kennt die hellen und dunklen Seiten der Arbeit mit Hilfesuchenden. Mit einem kurzen Film und persönlichen Erinnerungen gibt er Einblick in die Stiftung Sozialwerke Sieber, die weiterhin unverzichtbare Arbeit leistet.

**Freitag, 24. Februar 2017**

**Ein Lebensbericht von Friedi Müller**

Im Gespräch mit Heini Nigg wird **Friedi Müller**, Wartenwil, an diesem Nachmittag aus ihrem reichen Leben erzählen. Sie blickt zurück auf ihre nicht immer einfache Kindheit und Jugendzeit, auf ihre Erlebnisse und Erfahrungen mit Menschen und Gott, auf viele wertvolle Momente und auch auf verschiedene Zeiten in der Kirchgemeinde.



Lassen wir uns überraschen und mitnehmen auf eine spannende Lebensreise durch verschiedene Zeiten, Situationen und Ereignisse, auf ein von unserem Gott begleitetes Leben.

**Freitag, 24. März 2017**  
**Ägypten – das Land am Nil**



Anhand von Bildern und Videosequenzen stellen uns Hans und Margrit Ewald aus Bischofszell Ägypten vor: Das Land allgemein, Kairo, Pyramiden, Tempel, den Nil, die Wüste. Speziell werden sie uns über die koptische Kirche informieren und vom Leben der koptischen Christen berichten.

Selber verbrachten Margrit und Hans Ewald längere Zeit in Ägypten, da ihre Tochter mit Familie drei Jahre lang dort lebte und arbeite.

**Freitag, 21. April 2017**  
**Sicherheit im Alter**

**mit den Kantonspolizisten Daniel Meili und Andreas Hofer**



Der Blick in die Kriminalstatistik zeigt, dass Seniorinnen und Senioren leider überdurchschnittlich häufig ins Visier von Kriminellen geraten (Enkeltrick-Anrufe, falsche Handwerker an der Haustür, Trickdiebstähle, Kaffeefahrten...). Dem stehen die Betroffenen aber nicht wehrlos gegenüber, ganz im Gegenteil: Mit teils einfachen Massnahmen kann man den Gaunern das Leben schwer machen. Wie das funktioniert, zeigen uns Daniel Meili und Andreas Hofer mit Beispielen aus der Praxis.



## Projektchor für Christnacht-Gottesdienst, 24. Dez. 2016, 22.00 Uhr

### Wir suchen Sängerinnen und Sänger.

Wer möchte in der Christnachtfeier im Gottesdienst - eingebettet in die Liturgie - einige Lieder singen, begleitet von einem Tasteninstrument?

Wir möchten Lieder (einstimmig oder mehrstimmig) aus dem grossen Schatz an Weihnachtsliedern einstudieren, wenn möglich auch einen Kanon, gesungen mit der Gemeinde.

**Geprobt wird** jeweils von 20.00 Uhr bis 21.30 Uhr in der evang. Kirche Schönholzerswilten. Voraussichtlich stehen folgende Probendaten zur Verfügung: Freitag, 25. November, Mittwoch, 30. November, Freitag, 9. Dezember, Mittwoch, 14. Dezember, Mittwoch, 21. Dezember, sowie vor dem Gottesdienst am 24. Dezember um 21.15 Uhr.

Über eine genügende Beteiligung zur Verwirklichung dieses Projektes würden wir uns sehr freuen. Es braucht lediglich Freude am Singen.

Pfarrhepaar R. u. J. Hug, Elsbeth Bornhauser

**Anmeldung** bitte bis Anfang November an:

Elsbeth Bornhauser, Kanzlerstr. 4, 8500 Frauenfeld,

E-mail: e.bornhauser@bluewin.ch oder Tel. 079 421 74 75 / Tel. 052 720 96 81

\*\*\*\*\*

### Seminartag „Die Stimme Gottes hören“

**Samstag, 12. November 2016,**

09.00 - 17.30 Uhr, Begegnungsraum

**Seminar mit Pfr. Hansjörg Haller, Hauptwil**



Gott spricht und ermutigt auf vielfältige Weise.

Jesus sagt uns: „**Meine Schafe hören meine Stimme**“. Auf Grund dieser Zusage wünschen wir uns, dass Gott uns in konkreten Lebenssituationen seinen Willen offenbart und uns Trost und Ermutigung zuspricht. An diesem Seminar wollen wir uns u. a. mit folgenden Themen befassen: Wie können wir Gottes Stimme hören? Wozu dient Prophetie in der Gemeinde? Biblische Prinzipien für das Deuten und Prüfen von prophetischen Eindrücken in der Gemeinde.

Weil Gott zu uns reden  
Gruppen beten wir mit- und  
empfangen Ermutigung und  
prophetische Worte zu



möchte, hören wir gemeinsam auf seine Stimme. In kleinen  
füreinander. Über das Gehörte tauschen wir uns aus und  
Erbauung. Es besteht die Möglichkeit, persönlich  
erhalten.

**Kurskosten:** Keine. Es wird ein Kässeli aufgestellt für einen freiwilligen Seminarbeitrag.

**Essen:** Für das Mittagessen bitte Picknick selber mitnehmen. Kaffee, Gipfeli, Kuchen und Getränke werden gestellt.

**Keine Anmeldung im Voraus nötig.** Weitere Informationen auf Flyern, die in der evang. Kirche Schönholzerswilten und im Dorfmarkt VITAplus in Wuppenau aufliegen.

\*\*\*\*\*

### Good bye Dankstell



Herzliche Einladung zur letzten Dankstell:

**Samstag, 26. Nov. 2016, 18:18 Uhr, Neukirch an der Thur**, mit Input von Pfr. Matthias Maywald (Neukirch a.d.Th.). Anschliessend Jugendtreff „Heart Rock“ ab 1. Oberstufe.

Im neuen Jahr wird es die Dankstell in dieser Form nicht mehr geben. Eine neue Gottesdienstform für eine neue Zielgruppe (3. Oberstufe – 30 Jahre) wird entstehen.

Zudem werden in Schönholzerswilten neu Jugendgottesdienste für Jugendliche ab 12 Jahren angeboten. Nähere Informationen folgen.





Endlich ist es wieder soweit.

Am 1. Advent findet das bei Jung und Alt beliebte

# KERZEN ZIEHEN



## IM PFARREIHEIM WERTBÜHL

statt.

Kommen Sie vorbei und erleben Sie selber, wie beruhigend und bereichernd das Erstellen einer Kerze sein kann oder lassen Sie sich einfach in unserer Kaffeestube in den Advent einstimmen.

**SAMSTAG 26. NOVEMBER 2016**

von 13.30 – 17.00 Uhr

**SONNTAG 27. NOVEMBER 2016**

von 11.30 – 16.00 Uhr

→ Neu ist unsere Kerzenküche direkt im Anschluss an den Gottesdienst um 10.30 Uhr in der Kirche Wertbühl für Sie geöffnet.

Über Mittag haben wir feine Gerstensuppe und Sandwiches im Angebot.

Wir freuen uns  
**KERZEN-ZIEH-TEAM WERTBÜHL**

# Terminkalender für die Politische Gemeinde Bussnang

Dieser laufende Terminkalender steht allen Vereinen, Behörden und Privatpersonen im Gemeindegebiet zur Verfügung. Änderungen und Ergänzungen von Adressen und Terminen sind an nebenstehende Adresse zu richten

PG Bussnang:  
Schulstrasse 1, 9565 Bussnang  
einwohnerkontrolle@bussnang.ch

Teil-Nr.: 071 626 58 12  
Fax-Nr.: 071 626 58 11

November 16	Verein	Anlass	Ort	Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.
03.	Do. Pro Senectute Thurgau	Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren	Alterszentrum Bussnang	12.00 Uhr
05.	Sa. Alterszentrum Bussnang	AZB-Fest 2016	Alterszentrum Bussnang	09.30 - 17.00 Uhr
13.	So. Gemischter Chor Mettlen	Kirchenkonzert	kath. Kirche Wertbühl	
17.	Do. Evang. Kirchgem. Bussnang-Leutmerken	Kirchgemeindeversammlung	evang. Kirche Bussnang	20.00 Uhr
19.	Sa. Gemischter Chor Mettlen	Kirchenkonzert	evang. Kirche Märwil	
20.	So. Gemischter Chor Mettlen	Kirchenkonzert	evang. Kirche Schönholzerswilen	
21.	Mo. Politische Gemeinde Bussnang	Budget-Gemeindeversammlung	Turnhalle Mettlen	20.00 Uhr

Dezember 16	Verein	Anlass	Ort	Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.
01.	Do. Pro Senectute Thurgau	Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren	Alterszentrum Bussnang	12.00 Uhr
17.	Sa. SSV Nollen-Thur	"Zwüschehalt - zäme unterwegs a Wiennachte"	Leutmerken	

Januar 17	Verein	Anlass	Ort	Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.
06.-08.	Fr.-So. Männerchor Bussnang-Rothenhausen	20ste Unterhaltung v. Dirigent R. Alfarié	Mehrweckhalle Hohenalber	unter Mitwirkung v. Sepp Silberberger
25.	Mi. Sekundarschule Weinfelden	Budget-Schulgemeindeversammlung	Rauthausaal Weinfelden	19.30 Uhr

Februar 17	Verein	Anlass	Ort	Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.
25.	Sa. Männerchor Schmidshof	Familienvorstellung		13.15 Uhr
25.	Sa. Männerchor Schmidshof	Unterhaltungsabend		20.00 Uhr

März 17	Verein	Anlass	Ort	Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.
02.	Do. Männerchor Schmidshof	Unterhaltungsabend		20.00 Uhr
03.	Fr. Männerchor Bussnang-Rothenhausen	Jahresversammlung		
04.	Sa. Männerchor Schmidshof	Unterhaltungsabend		20.00 Uhr
29.	Mi. Primarschule Bussnang-Rothenhausen	Schulgemeindeversammlung	Bewegungslandschaft, Primarschulhaus	19.30 Uhr



<b>Mai 17</b>	<b>Verein</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
19.-21.	Fr.-So. Schützen Bussnang	Standjubiläum Schiessen	Schützenhaus Oberbussnang	
26.-28.	Fr.-So. Schützen Bussnang	Standjubiläum Schiessen	Schützenhaus Oberbussnang	
<b>Juni 17</b>	<b>Verein</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
12.	Mo. Politische Gemeinde Bussnang	Rechnungs-Gemeindeversammlung	Mehrzweckhalle Hohenalber	20.00 Uhr
<b>Juli 17</b>	<b>Verein</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
31.	Mo. Politische Gemeinde Bussnang	Bundesfeier	noch offen	20.00 Uhr
<b>August 17</b>	<b>Verein</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
20.	So. Politische Gemeinde Bussnang	Unternehmerapéro mit Brunch	Bio Beck Lehmann Lanterswil	08.00 Uhr
<b>November 17</b>	<b>Verein</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
20.	Mo. Politische Gemeinde Bussnang	Budget-Gemeindeversammlung	Turnhalle Mettlen	20.00 Uhr



## Besuch des Sankt Nikolaus 2016

Der Sankt Nikolaus mit seinen beiden Schmuzlis würde sich über einen Besuch bei ihnen zu Hause freuen.

Wir decken folgende Ortschaften ab:

Bussnang, Oberbussnang, Rothenhausen, Oppikon, Frittschen, Lanterwil und Stehrenberg

Besuchsdaten 2016:

Sonntag, 04. Dezember, ab 1800 Uhr

Montag, 05. Dezember, ab 1700 Uhr

Dienstag, 06. Dezember, ab 1700 Uhr

Anmeldeschluss:

Montag, 21. November 2016

Anmeldung und Auskunft:

Fam. Brühwiler

Wigoltingerstrasse 10

8560 Märstetten

071 380 09 26

[Samichlaus.bussnang@bluewin.ch](mailto:Samichlaus.bussnang@bluewin.ch)

## Voranzeige:

# Wald-Samichlaus



**Wann:** 4. Dezember 2016. Beginn: 16.00 Uhr (Gratis-Punsch)  
Für die Hungrigen: Es werden Bratwürste und Stumpen grilliert (sFr. 5.-)

**Wo:** Schweizer-Familien Feuerstelle  
(beim Ganggelisteg auf der Bussnanger-Seite)

**Dieses Jahr wieder mit dabei - die Esel Oski und Murphi**

### **Mit musikalischer Unterhaltung**

Der Unkostenbeitrag pro Chlaus-Säckli beträgt sFr. 5.-. Der Samichlaus erscheint um 16.30 Uhr und bleibt eine Stunde bei den Kindern. Für freiwillige Spenden ist die Nikolaus-Gesellschaft Weinfelden sehr dankbar.

Auf ein zahlreiches Erscheinen und einen besinnlichen Abend freuen wir uns

**Anmelden für den Waldsamichlaus** bitte bis spätestens 1. Dezember 2016  
unter 071/ 620 14 89 (Sandra Lüthi)





## Kirchenkonzerte 2016

13.11.16 um 19:00 Uhr in Wertbühl

19.11.16 um 19:00 Uhr in Märwil

20.11.16 um 19:00 Uhr in Schönholzerswilen

Amigos para siempre  
Freunde fürs Leben



Die Kollekte wird für wohltätige Zwecke verwendet



# Unterhaltungen

06. / 07. / 08. Januar 2017

in der Mehrzweckhalle Hohenalber,  
Schulhaus Bussnang, unter dem Motto

## **Roberto zum 20sten, mit Sepp Silberberger**

Unser Dirigent Roberto Alfarè feiert Jubiläum.

Wir freuen uns, im kommenden Januar die 20ste Unterhaltung unter seiner musikalischen Leitung durchführen zu dürfen. Grund genug, um etwas Spezielles darzubieten. Sepp Silberberger von Rothenhausen hat sich bereit erklärt, diese Jubiläumsveranstaltung mit seinem Althorn und weiteren Blasinstrumenten zu bereichern und uns zu begleiten. Wir sind gespannt auf seine Einlagen. Freuen auch Sie sich auf ein abwechslungsreiches Programm!



- ✓ Gesang des Männerchors und des Vokal-Ensembles "männerklang"
- ✓ Gemeinsame Darbietungen mit Sepp Silberberger und seinen Blasinstrumenten
- ✓ Theater: **"De Überfall uf d'Poscht"** Kriminal-Komödie in einem Akt, bearbeitet und gespielt von der Theatergruppe des MC Bussnang-Rothenhäusen
- ✓ Festwirtschaft und Tombola
- ✓ **Tanz** mit dem Thurtal-Express (Paul Gubler) am Samstagabend
- ✓ **"Treffpunkt-BAR"** am Freitag- und Samstagabend bis in die frühen Morgenstunden



### **Freitag und Samstag, 06./07. Jan:**

- Saalöffnung + Abendessen . 18:30 Uhr
- Programmbeginn ..... 20:00 Uhr

### **Sonntag, 08. Januar 2017:**

- Saalöffnung + Mittagessen .. 11.30 Uhr
- Programmbeginn ..... 13:00 Uhr

Eintritt Fr. 16.-, reduziert Fr. 8.- (z.B. für Passivmitglieder), Jugendliche bis 16 Jahre haben freien Eintritt.

[www.maennerchor-bussnang.ch](http://www.maennerchor-bussnang.ch)



# Kurse und Infos 2016 /17

## Ausflug nach Appenzell

Wir besuchen die Weihnachtsausstellung im Restaurant Sammelplatz, geniessen die besondere Atmosphäre und essen dort fein zu Mittag. Nachmittags besuchen wir das Städtchen Appenzell.

Wann: **Samstag, 26.11.2016**  
Treffpunkt: Schulhausplatz Mettlen **9.30 Uhr**  
Rückfahrt ab Appenzell individuell ca. 16.00 Uhr  
Anmeldung: **bis 14.11.2016** bei Claudia Berchtold  
071/ 633 34 92 oder 078/ 639 15 82  
Info [www.landgasthof-sammelplatz.ch](http://www.landgasthof-sammelplatz.ch)

## Adventsfenster

Wann und Wo: **Montag, 5.Dez. 2016 17.00 – 18.00 Uhr** Brunnen Musiklokal

## Landfrauentag

Wann: **Dienstag, 10.Jan. 2017** in Weinfeldern

## GV der Landfrauen

Die 21.GV findet im Restaurant Post in Mettlen statt am **Dienstag, 7.Feb. 2017**.

## Drahtkörblikurs

Wann: **Dienstag, 21.Feb. 2017 14.00 Uhr – 17.00 Uhr**  
Wo: altes Schulhaus 1.Stock  
Kursleitung: Traudi Schuchter  
Kosten: 30.- Fr. plus wenig Material  
Anmeldung: bis **7.Feb. 2017** bei Claudia Berchtold  
071/ 633 34 92 oder 078/ 639 15 82

## **Gärtnern im Hochbeet – worauf es ankommt**

Wann: **Dienstag, 14. März 2017 17.00 Uhr – 20.00 Uhr**  
Wo: Gärtnerei Neubauer in Erlen  
Kosten: 30.00 Fr.  
Anmeldung: bis 1. März 2017 bei Denise Tobler  
071/ 633 10 87 oder 079/ 6761782

## **Frühlingsmarkt Wertbühl**

Reserviert euch den **1. April 2017 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr** für den traditionellen Frühlingsmarkt.





## aktiv und mit neuem Dirigenten

Seit unserer Abendunterhaltung vom März haben wir wieder viel erlebt. So waren wir auf der Suche nach einem neuen Dirigenten – schliesslich erfolgreich, haben die Bundesfeier organisiert und unser traditionelles Buurehof-Fäscht durchgeführt und waren auf Musikreise... Doch nun alles der Reihe nach...

### **Bundesfeier, 31. Juli, Reuti**

Als erstes grösseres Ereignis nach der Abendunterhaltung durften wir in diesem Jahr die Bundesfeier der Gemeinde Bussnang am 31. Juli organisieren. Wie auch unser alljährliches Buurehof-Fäscht führten wir die Bundesfeier auf dem Festplatz bei Roman Krucker in Reuti durch. Alle Musikanten waren sehr gespannt, wie viele



Besucher wohl kommen würden, hatten wir doch mit dem Bundesrat Ueli Maurer eine grosse Persönlichkeit am Rednerpult. Aufgrund dieses hohen Gastes machten wir denn also auch keine Sommerferien und probten den ganzen Juli hindurch. Manuel Jörg hatte sich dankenswerterweise bereiterklärt, die Direktion unseres Vereins interimsmässig zu übernehmen, bis wir einen neuen Dirigenten gefunden hatten. So waren wir Musikanten nicht auf uns allein gestellt, sondern hatten weiterhin eine professionelle musikalische Leitung. Doch neben dem musikalischen gab es auch sonst allerhand zu erledigen... Festzelt aufbauen, Getränke und Essen organisieren, Funken aufstellen, Helfer organisieren, Arbeitspläne erstellen und noch vieles mehr – und das alles in den Sommerferien.



Am 31. Juli waren wir dann alle gespannt, wie viele Gäste uns wohl einen Besuch abstatten würden. Wir durften uns schliesslich über rund 450 Gäste freuen, welche gespannt der Festrede des Bundesrats Ueli Maurer zuhörten. Doch neben dem hohen politischen Gast durften wir auf unserem Fest noch weitere spezielle Gäste begrüßen. So hiess die Apfelkönigin Bernadette Böni am Eingang alle Besucher willkommen

und durfte den Bundesrat auf die Bühne führen. Neben Bundesrat und thurgauer Apfelkönigin wurde auch noch einen Weltmeister und Weltrekordhalter im Radrennsport, Stefan Bissegger, an unserem Fest geehrt.





An dieser Stelle möchten wir uns ganz herzlich bei allen Besuchern und dem Organisations-Team für den gelungenen Anlass bedanken. Für uns Musikanten wird das Treffen mit Ueli Maurer sicher noch in Erinnerung bleiben.

### **Buurehof-Fäscht, 19.-21. August**

Auch dieses Jahr fand wieder unser traditionelles Buurehof-Fäscht in Reuti statt. Zum zweiten Mal mit einem Thurgauer Blaskappellentreffen, welches die Furtbächler Musikanten aus Mettlen organisiert hatten. Traditionsgemäss läutete die Kuhstall-Bar am Freitag Abend das Fest ein. Am Samstag begann um 16 Uhr das Blaskappellentreffen, an welchem insgesamt 6 Blaskapellen über den ganzen Abend ihr Können zum Besten gaben. Das Publikum, wie auch die Musikanten hatten grossen Gefallen an den Konzerten. Der Sonntag begann – ebenfalls traditionell – mit einem Gottesdienst, welcher musikalisch von den Mettler Musikanten umrahmt wurde. Anschliessend spielten erneut die Furtbächler Musikanten. Als Abschluss durften wir dann am Sonntag die Blaskapelle Etzel-Kristall begrüessen, welche nochmals alle Besucher begeistern konnten.



### **Musikreise, 2./3. September**

Nach so einem strengen Sommer, hatten wir uns eine Verschnaufpause in Form einer Musikreise redlich verdient. Am Samstag Morgen, 2. September ging es mit dem Car los in Richtung Innerschweiz. Nachdem wir die Glasi in

Hergiswil besichtigt hatten und einige Musikanten unter Beweis stellten, dass sie nicht nur ihr Blasinstrument beherrschen, sondern auch eine Glaskugel blasen können, gingen wir per Schiff über den Vierwaldstättersee nach Luzern, wo uns eine spannende Stadtführung erwartete. Abends erkundeten wir noch die Stadt. Es wird gemunkelt, dass sich die „ältere“ Generation nach einem Schlummertrunk schlafen legte, während die jüngere Generation sich voller Elan ins Nachtleben stürzte und erst spät in der Nacht den Weg zurück ins Hotel fanden. Trotzdem waren am Sonntag Morgen alle pünktlich auf und bereit für die Weiterreise. Auf dem Programm stand die Besichtigung der Aare-Schlucht. Anschliessend



genossen wir noch ein feines Mittagessen und begaben uns dann zurück in Richtung Heimat. Die Carfahrt wurde vielseitig genutzt, teilweise wurde Schlaf nachgeholt, gemütliche Gespräche geführt oder gar Pläne für die nächsten Anlässe der MG Mettlen geschmiedet. Und natürlich durfte ein grosser Dank an den Organisator der Reise, Daniel Schaltegger, auch nicht fehlen.



### **Wir dürfen vorstellen: Matthias Beno**

Es freut uns sehr, dass wir Ihnen an dieser Stelle unseren neuen Dirigenten, Matthias Beno vorstellen dürfen. Nach längerer Suche haben wir mit Matthias einen für uns passenden Dirigenten gefunden und freuen uns alle sehr auf die Zusammenarbeit. Die ersten Proben und ein erstes Geburtstagsständli konnten wir bereits gemeinsam absolvieren. Nun geht es bereits langsam an die Planung der Abendunterhaltung, welche am 31. März und 1. April 2017 stattfinden wird und sicher den ersten Höhepunkt unserer Zusammenarbeit darstellen wird.



**Matthias Beno**, 1968 in Nürnberg geboren, studierte Klarinette im Bereich künstlerische Reifeprüfung (Diplom-Orchestermusiker) an der Musikhochschule Düsseldorf und absolvierte an der bayerischen Musikakademie Marktoberdorf die Ausbildung zum staatlich geprüften Blasorchesterdirigenten. Von 1993 bis 1997 war er Solo-Bassklarinetist im Heeresmusikkorps 12 in Veitshöchheim. Seit 1996 war er hauptamtlicher Leiter des Musikvereins Alfdorf und dessen vereinseigener Musikschule sowie Stadtkapellmeister der Stadtkapelle Gaildorf.

Neben seiner beruflichen Tätigkeit als Lehrer an der Herrenberger Musikschule studierte er zwei Jahre an der Hochschule in Augsburg, mit dem Ziel als Diplom-Dirigent abzuschließen. Am 4. und 5. Juli 2003 war das Examen in der Musikhochschule in Augsburg. Er erreichte bei seinem Diplom die hervorragende Note gut.

Doch vor der dem ersten grossen Auftritt mit Matthias Beno an unserer Avenunterhaltung erwarten uns noch weitere Termine. So findet am 28. Oktober der traditionelle Fondueplausch im Probelokal statt. Am 5. November dürfen wir dann beim Fest des Alterszentrum Bussnang ein Frühschoppenkonzert spielen. Hier haben Sie auch die Gelegenheit, unseren neuen Dirigenten ein erstes Mal zu erleben.

Nicole Sager,





# Männerturnverein Bussnang-Rothenhausen

## Mach mit, wird fit, blib fit

Auch in diesem Jahr bieten wir dir ein Wintertraining an. Jedermann ist herzlich eingeladen, ganz unverbindlich und kostenfrei unser Turnangebot zu testen.

Das Wintertraining bringt dich jede Woche mindestens eine Stunde lang mit Kraft-, Koordinations- und Beweglichkeitsübungen in Form. Nur wer sich regelmässig bewegt, bleibt körperlich und geistig im Schuss.



Wir treffen uns immer am Freitag um 20:15 bis 22:00 Uhr in der Mehrzweckhalle Hohenalber in Bussnang.

Start: Freitag, 11. November 2016      Ziel: 24. März 2017

Möchtest du noch mehr erfahren?

Der Turnleiter Walter Stieger freut sich auf deine Anfrage.

Tel 079 459 32 92



## ***Frauenturnverein Märwil***

### ***Racletteabend in der Turnhalle Märwil***

***Samstag, 12. November 2016 ab 17.00 Uhr***

---

Gemeinsam Raclette zu essen, ist eine wundervolle Art, den Abend miteinander zu verbringen. Wer Lust auf verschiedenen Raclette-Variationen hat, ist an diesem Abend herzlich Willkommen bei den Gastgeberinnen des FTV Märwil.

Nehmen Sie Platz und geniessen Sie unser Angebot.....wir haben allerlei Gluschtiges für Sie bereitgestellt.

Die Turnerinnen freuen sich auf Ihren Besuch zusammen mit Ihrer Familie und Freunden.

FTV Märwil



# Nothelferkurs

Willst du die **Roller oder Autoprüfung** machen, so brauchst du diesen Ausweis, (**obligatorisch**).

In diesem Kurs kannst du eine Menge erlernen, z.B. das Verhalten bei einem Verkehrsunfall, die Grundlagen der Herz- Lungen Wiederbelebung, sowie lebensrettende Sofortmassnahmen.

## **Kurs:**

**Freitag: 25. November 2016 von 19.00 – 22.00 Uhr**

**Samstag: 26. November 2016 von 08.00 – 12.00 und 13.00 – 16.00 Uhr**

**Kursdauer:** 10 Stunden (der Ausweis ist 6 Jahre gültig)

**Kurskosten:** Fr. 140.-

**Kursort:** Mehrzweckhalle Schönholzerswilen  
(alte Turnhalle)

**Anmelden an:** Heidi Signer, Bergli 3, 9514 Wuppenau  
Tel. 071 633 18 57 abends bis 21.00 Uhr  
oder e-Mail [he-hirschi@bluewin.ch](mailto:he-hirschi@bluewin.ch)

Anmeldungen werden nach Eingangsdatum berücksichtigt

**Wir vom Samariterverein Schönholzerswilen freuen uns,  
unser Wissen weitergeben zu dürfen.**

**An unseren Vereinsabenden, dürfen gluschtig gewordene Personen  
unverbindlich Samariterluft schnuppern.  
Infos bei Heidi Signer oder einem Vereinsmitglied.**





Volksschulgemeinde Nollen  
Sekundarschule  
Markus Bartholdi  
Schulstrasse 2  
8577 Schönholzerswilen  
071 633 28 80  
markus.bartholdi@vsg-nollen.ch



Liebe Interessierte am Schönholzerswiler Weihnachtsmarkt

Gerne teilen wir Ihnen mit, dass auch in diesem Jahr der

## Weihnachtsmarkt in Schönholzerswilen

stattfinden wird:

Dienstag, 13. Dezember 2016, 16.00-20.00 Uhr, Ochsengasse Schönholzerswilen.

Wenn Sie einen Stand betreiben möchten, melden Sie sich bitte bis am 25. November 2016 telefonisch, per E-Mail oder mit einem Brief bei Markus Bartholdi.

Für alle, die lieber kaufen als verkaufen: Bitte notieren Sie sich das Datum und besuchen Sie auch dieses Jahr unseren Weihnachtsmarkt!

Mit freundlichen Grüssen

Markus Bartholdi, Sekundarschule Schönholzerswilen

# Schönholzerswiler





volksschulgemeinde



nollen

### **Gesamterneuerungswahlen Schulbehörde VSG Nollen 2017-2021**

Bei der Gesamterneuerungswahl der Volksschulgemeinde Nollen müssen am 12. Februar 2017 zwei vakanten in der Schulbehörde gefüllt werden. Die Behördenmitglieder Simon Böhi (Ressort Finanzen) und Alex Ringger (Ressort ICT und Transport) verzichten auf eine Wiederkandidatur. Die übrigen Behördenmitglieder Judith Köchli und Erwin Bischof sowie Schulpräsidentin Maïke Scherrer stellen sich für die nächsten Amtsdauer erneut zur Wahl.

Für die Nachfolge sucht die Schulbehörde zwei neue Mitglieder, die Interesse an der vielseitigen und lehrreichen Behördenarbeit haben und die erforderlichen Ressourcen zur Verfügung stellen können, um sich für die Schule zu engagieren.

Der erste Wahlgang findet am 12. Februar 2017 statt. Bis zum 24. Dezember 2016 gemeldete Kandidatinnen und Kandidaten werden auf der Namenliste aufgeführt, welche den Wahlunterlagen beiliegen wird. Das entsprechende Formular kann ab sofort bei der Schulverwaltung bezogen werden. Es steht auch auf der Website der Schule als Download zur Verfügung. Auskünfte zum Amt als Mitglied der Schulbehörde erteilt Schulpräsidentin Maïke Scherrer oder jedes andere Behördenmitglied. Interessierte sollten bitte mit der Wahlkommission oder der Schulbehörde Kontakt aufnehmen.



# Adventsausstellung 2016 Frittschen in der Bommelisegg

**Sich auf Weihnachten einstimmen?**

**Einen Adventsschmuck oder ein Geschenk kaufen?**

**Die kalten Finger an einem heissen Glühwein aufwärmen.**

**Den Kindern beim Basteln und Päcklifischen zuschauen.**

**Freitag 18. November 16.00 – 21.00 Uhr**

**Samstag 19. November 16.00 – 21.00 Uhr**

**Sonntag 20. November 16.00 – 19.00 Uhr**

## Adventsverkauf

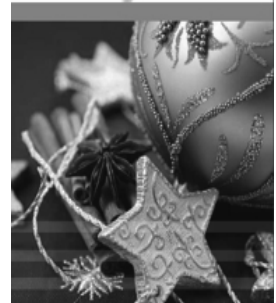
**Von Dienstag, 22. November bis Freitag, 25. November**

**Öffnungszeiten: 9.00 bis 11.00 Uhr, 14.00 bis 18.00 Uhr**

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch**

**Heidi Habegger & Erika Schneider Land-Design**

**Tel. 071 655 13 79**





## Bewegungsgarten für Kleinkinder

Hier können Kinder im Alter zwischen 1 und 3 Jahren gemeinsam mit einem Eltern- oder Grosseltern teil auf Entdeckungsreise gehen. Mit viel Spass werden unterschiedliche Materialien mit den verschiedenen Sinnen erforscht, Turngeräte erobert und Höhen überwunden.

Einfache Sing- und Bewegungsspiele ermöglichen Erfahrungen in der Gruppe zu machen. Spielideen unter Verwendung verschiedener Alltagsmaterialien geben Anreiz für zu Hause.

Auf spielerische Art und Weise werden so die Kinder in ihrer Bewegungs- und Wahrnehmungsentwicklung gefördert. Eigenaktivität und selbständiges Handeln stehen im Vordergrund. Dies wirkt sich positiv auf ihr Selbstbewusstsein, ihr Lernverhalten und ihre sozialen Kontakte aus.

Für die Erwachsenen bietet sich die Möglichkeit, mit anderen Eltern/Grosseltern ins Gespräch zu kommen und sich auszutauschen.

Der Kurs beginnt jährlich nach den Herbstferien und endet vor den Pfingstferien. Der Einstieg während des Kurses ist nach Absprache möglich. Der Kurs findet jeweils in der Turnhalle in Zezikon oder der Primarschulturnhalle in Affeltrangen statt.

Weitere Auskunft und Anmeldung bei:  
Nicole Oehler  
071 650 00 76 / [noehler@hotmail.com](mailto:noehler@hotmail.com)

